

M. KARACA  
162, Rue Du Dr. Bauer  
93400 ST. DENIS

15. Ocak 1987  
Paris

Değerli Arkadaşlar ;

Eylül 86 ESSEN toplantısından sonra, "dayanış-  
mada EŞGÜDÜM ve YÖNLENDİRME" toplantımızın ilki,  
20-21 Aralık 86 tarihlerinde HAMBURG'da yapıldı.

Toplantımızın sonuçlarına ilişkin kararlarımızı size  
iletiyorum. Her ülke dayanışma birimi kararlarda  
kendi birimini ilgilendiren konularda ve genelde  
kararların tümünün pratikte yaşama geçirilmesinde  
aktif çalışma yürüteceğine inanıyorum.

Bu duygularla tüm arkadaşların yeni yılını  
kutlar, sağlık, mutluluk ve başarılar dilerim.

Dostça selâmlarımla...  
M. KARACA

Ek: KARARLAR VE EKLERİ

DAYANIŞMA  
« EŞGÜDÜM VE YÖNLENDİRME KURULU »  
20-21 Aralık 1986 / HAMBURG

Toplantı No 1

1. Eşgüdüm toplantısı 11-12 Eylül 1986 Essen genel toplantısından bu yana gelişmeler üzerinde durdu, genel bir değerlendirme yaptı. Genel değerlendirmenin ağırlık merkezini karar aşamasına gelmiş olan DISK davası oluşturdu.

Essen toplantısı kararlarının yaşama geçmesinde bazı eksiklikleri de saptayan 1. eşgüdüm toplantısı, çözüm getirici pratik öneriler yaptı.

1) Essen ve Hamburg toplantılarına hiç temsilci göndermeyen Hollanda ve Danimarka dayanışma komitelerinin eleştirilmesi ve dikkatlerinin çekilmesine ;

2) Merkezi ve dört dilden yayınlanacak haber bülteninin 1987'nin ilk aylarında yayına başlaması, Paris'de kurulacak bir ajans tarafından yayınlanması, içeriğinin ;

a- Ayın yorumu ,

b- Türkiye'den haberler ,

c- Türkiye ile ilgili dış dünyadan haberler ,  
olmasına .

(2.i. - Merkezi haber bülteninin yayınlanma ve dağıtımı konusunda bkz. Essen kararları No 3 )

3) Avrupa Konseyi ve Avrupa Parlamentosu'na yönelik çalışmalarına tek tek ülkelerde süreklilik

## II

lilik kazandırabilmek için ülkelerde önce bu kuruluşların bize bugüne kadar yakınlık göstermiş üyeleriyle, kısa sürede ilişki kurulmasına başlanma-  
sına ;

(3.i. - Bu kuruluşların üyelerinin listeleri Türkiye'de ki rejime bakış açılarını da belirten notlarla, ülkelere dağıtılacak.)

4) Birleşmiş Milletler İnsan Hakları Komisyonu'nun 1987 yılı (43. dönem) oturumuna daha etkin katılabilmek için, BM. nezninde danışman statüsü olan ve öncelikle bize yakın olan kuruluşlarla, daha sonra da insan hakları temelinde işler gören diğer önemli kuruluşlar ile ilişkiye geçilmesine ; bu kuruluşlardan kendi ilgi alanlarına giren konularda Türkiye'deki durum üzerine konuşma yapmalarının istenmesine ;

(4.i. - BM. İnsan Hakları Komisyonu oturumları her yıl genellikle 15 Şubat - 15 Mart tarihleri arasında, bir ay süreyle "Cenevre"de yapılıyor.)

(4.ii. - BM nezninde danışman statüsü olan önemli kuruluşların listesi ve adresleri ektedir. Her kuruluşun karşısınada "hangi arkadaşlarımızın ilişki kurması" düşüncesiyle görev verilmek istenen arkadaşlarımızın ve kuruluşların isimleri de yazılmıştır.)

(4.iii. - Aynı dünya görüşünü paylaştığımız kuruluşlardan delegasyonlarına kendi Türkiye'li kardeş kuruluşlardan bir temsilci ninde dahil olması istenmelidir.)

(Örneğin : 1986 yılı 42. dönem oturumuna DBK delegasyonu içinde Enis Coşkun katılmıştı.)

5) 6 yıllık çalışmalarımızı belirleyecek (belgeleyecek) bir katalogun hazırlanmasında eksik olan Danimarka, Hollanda, İngiltere ve Batı Berlin dayanışma komitelerinin dokümanlarının en kısa sürede merkez dayanışma adresine iletmelerinin hatırlatılmasına;

6) "TÜRKİYE'NİN DOSTLARI" girişimi çalışmalarının hızlandırılması ve her ülkeden Ocak 1987 sonuna kadar en az bir-iki önemli şahsın "TÜRKİYE'NİN DOSTLARI" çağrısına imza vermelerinin gerçekleştirilmesine ;

(6.i.- Bu konuda düşünülen çalışma takvimi şöyledir :

a) Ocak 1987 sonuna kadar her ülkeden en az bir "girişimci" şahıs bulunmalıdır.

b) Şubat 1987 ayı içinde bu girişimci şahıs kendi isminide ortaya koyarak, ülkesinde birkaç diğer önemli şahsıda "TÜRKİYE'NİN DOSTLARI" çağrısına katılmaya çekmelidir.

c) Avrupa insan hakları Komisyonunun Türkiye ile ilgili son raporu açıklandıktan sonra, (bu rapor Şubat 87 başında açıklanacak) o güne dek tek tek imza vermiş çeşitli ülkelerden şahıslar ortak imzaları ile bu çağrıyı basına açıklamalıdır.

d) Mart 87 başında her ülke "girişimcisinin" katılacağı bir toplantı düzenlenmelidir. Bu toplantı 1987 sonbaharı için bir "TÜRKİYE'DE İNSAN HAKLARI DÜNYA KONGRESİ" çağrısı yapmalıdır.

e) 1987 Mart başındaki toplantıda bu girişimcilerden bir grubun ilkbaharda Türkiye'ye inceleme gezisine gitmeleri istenmelidir.

Bu geziye katılanlar, sonbahardaki kongrede gözlemlerine ilişkin bir rapor sunmalıdırlar.

f) 1987 Mart toplantısında sonbahardaki kongrenin gündemide belirlenip, kongrenin gerçekleşmesini sağlayacak sekreteryası ve kongrenin yapılacağı yer saptanmalıdır.

g) 1987 sonbaharında, o güne kadar "TÜRKİYE'NİN DOSTLARINA" sonradan katılmış olanlarında gerçekleştirilecek "TÜRKİYE'DE İNSAN HAKLARI DÜNYA KONGRESİ" toplanır. Böylece "TÜRKİYE'NİN DOSTLARI" Uluslararası bir kuruluş (niteliği alır).

7) "AYDINLAR GİRİŞİMİ" nin çalışmalarını ile çakışan çalışmalarımızda ortak hareket edilmesinin hedeflenmesine ;

8) "DISK" davası kararı açıklandıktan sonra yurt dışındaki sendikaların yapmayı düşündükleri ortak açıklamanın desteklenmesine ve DISK'in 1987'de 20. kuruluş yıldönümünün ilkelere kutlanmasına destek olunmasına ; Disk davası ile ilgili propagandif amaçlı "Uluslararası bir mahkemenin" örgütlenmesinin olasılığının araştırılmasına ve bu konuda araştırma yapmak üzere Av. E. COŞKUN , Av. T. ARINIR ve Av. D. YENEN'e görev verilmesine ;

## V

9) Türkiye Barış Derneği (Komitesi) ile dayanışmada davanın bitme aşamasına yaklaştığının dikkate alınmasına, ayrıca 1987'de Barış Komitesi'nin 10. kuruluş yıldönümünün (3 Nisan 1987) göz önüne alınarak çeşitli etkinlikler düşünülmesi; bu konuda TBK genel sekreteri E. COŞKUN'un yurt dışındaki girişimlerine destek olunmasına;

(9.i. - Bu konuda ülkelerde kutlama toplantıları ve benzer girişimler düşünüldüğünde M. DİKERDEM ve E. COŞKUN mektupla bilgilendirilip davet edilmelidirler.

10) 12 Eylül 1980'den sonra ülkede etkin grevlerden olan NETAŞ grevcileriyle maddi ve moral dayanışma örgütlenmesine; bu konuda bulunduğumuz ülkelerdeki göçmen işçi kuruluşlarından ve sendikalarından da maddi ve moral dayanışma istenmesine;

(10.i. - Grevi yürüten bağımsız OTOMOBİL-İŞ sendikasının genel merkez adresi ve grevin bulunduğu şubenin adresi aşağıdadır:

- OTOMOBİL-İŞ SENDİKASI  
Kırtasiyeci Sokak, No 21  
Kadıköy - İstanbul

Tel: (1) 3454972 / 3454704

- OTOMOBİL-İŞ SENDİKASI / Ümraniye Şubesi  
Alemdağ Cad. No 131 Kat 3  
Ümraniye / Üsküdar - İstanbul

Tel: (1) 3352514

VI

(10.ii. - Netas grevçileri ile maddi dayanışma için açılan hesap numarası aşağıdadır : (Hesap numarası sendikanın açıklamasıdır).

İBRAHİM ÖREN - adına -

ANADOLU BANKASI / ÜSKÜDAR ŞUBESİ

Hesap No : 17757

İstanbul / TÜRKİYE

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA MERKEZİ

GÖREV VERİLMESİ  
DÜŞÜNÜLEN  
ARIKADAŞLARIMIZ

1.

AFRO-ASIAN PEOPLE'S SOLIDARITY ORGANIZATION (AAPSO)  
(Asya-Afrika halklarıyla dayanışma örgütü)

P.O. Box 40  
1211 GENEVA 19  
T. 33 70 83

DBK Karalığı  
Enis COŞKUN

AMNESTY INTERNATIONAL

10 Southampton street  
LONDON WC2E 7HF  
T. 836 77 88

1 Easton Street  
LONDON WC1A 8DJ.

Cahit BAYLAV

UNION DES AVOCATS ARABES

(Arap avukatlar birliği)  
C/O Abderrahmann Youssoufi  
Poste restante  
06400 CANNES

Enis COŞKUN

ASSOCIATION FOR THE STUDY OF THE WORLD REFUGEE PROBLEM (ASWRP)

(Sığınmacıların sorunlarına çözüm bulma amaçlı bir örgüt!)  
Burggasse 7 5/8  
1070 WIEN

Haliç ERDEM

EUROPEAN UNION OF WOMEN

(Avrupa kadınlar birliği)  
Box 1243  
11182 STOCKHOLM

Isveç'ten Lisa Bayson.

FEDERATION POUR LE RESPECT DE L'HOMME ET DE L'HUMANITE

(İnsanlığa ve insana saygı federasyonu)  
100 Rue Denfert Rochereau  
75014 PARIS

Mahmut DEĞER

ASSOCIATION INTERNATIONALE DES JURISTES DEMOCRATES

(Demokrat hukukçular uluslararası birliği)  
263 Avenue Albert  
1180 BRUXELLES

Enis COŞKUN

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI  
TÜSTAV



2.

INTERNATIONAL BAR ASSOCIATION  
(Uluslararası barolar birliği)  
2 Harewood Place  
Hanover square  
LONDON W1R 9HB

Turgun ARINIR  
(Cihat BAYLAV konsilyosu)

INTERNATIONAL COMMISSION OF JURISTS  
(Uluslararası hukukçular komisyonu)  
~~1518x1akx~~ B.P. 120  
109 Route de Chêne  
1224 CHENE-BOUGERIES (Cenevre)  
T. 49 35 45

Enis COŞKUN

ASSOCIATION INTERNATIONALE POUR LE PROGRES SOCIAL  
(Sosyal ilerleme için uluslararası bir örgüt!)  
Square Wiser, 7 (Box 17)  
1040 BRUXELLES

Enis COŞKUN  
+  
Mehmet DEĞER

COMITE INTERNATIONAL POUR LA SECURITE ET LA COOPERATION EUROPEENNES  
(Avrupa güvenlik ve işbirliği için uluslararası komite)  
42 Rue Dautzenberg  
1050 BRUXELLES

Enis COŞKUN  
+  
Mehmet DEĞER

CONSEIL INTERNATIONAL DES FEMMES  
(Uluslararası kadın konseyi)  
13 Rue Caumartin  
75009 PARIS

Perrin'ün bir bayan

FEDERATION INTERNATIONALE DES DROITS DE L'HOMME  
(İnsan hakları uluslararası federasyonu)  
27 Rue Jean Dolent  
75014 PARIS

Mehmet DEĞER

FEDERATION INTERNATIONALE DES JOURNALISTES  
(Uluslararası gazeteciler federasyonu)  
1 Boulevard Charlemagne  
1040 BRUXELLES

Ali SÖYLEMEZOĞLU

3.

FEDERATION INTERNATIONALE DES FEMMES DE CARRIERE JURIDIQUE

(Uluslararası hukuk kariyerli kadınlar federasyonu)

9 Boulevard Saint-Martin

75003 PARIS

*Ayfer COŞKUN*

INTERNATIONAL LAW ASSOCIATION

(Uluslararası hukuk birliği)

3 Paper Buildings

The Temple

LONDON EC4Y 7EU

*Turgan ARINIR*

*(Cahit BAYLAV konsülüğü)*

INTERNATIONAL LEAGUE FOR HUMAN RIGHTS

(İnsan hakları uluslararası birliği)

236 E. 46th Street

New-York, N.Y. 10017

*Cahit BAYLAV*

LIGUE INTERNATIONALE POUR LES DROITS ET LA LIBERATION DES PEUPLES

(Halkların hakları ve özgürlükleri için uluslararası birlik)

Case Postale 170 c/o Mme. Verena Graf

1211 GENEVE 4

*İsviçre'den bir arkadaşınız.*

INTERNATIONAL PRESS INSTITUTE

c/o City University

Northampton Square

LONDON EC1V 0HB

*Ali SÖYLEMEZOĞLU*

UNION INTERNATIONALE DES AVOCATS

(Uluslararası avukatlar birliği)

60 Rue Pierre Charron

75008 PARIS

*Enis COŞKUN*

WOMEN'S INTERNATIONAL DEMOCRATIC FEDERATION

(Uluslararası ~~demokratik~~)

13 Unter den Linden

DDR-108 BERLIN

*I. K. D.*

*(Dünürsük)*

WOMEN'S INTERNATIONAL LEAGUE FOR PEACE AND FREEDOM

(Özgürlük ve barış için uluslararası kadınlar birliği)

1 Rue de Varembe

1211 GENEVE 20

*İsviçre'den bir bayan*

. T. 33 61 75 (Genel sekreter Mme. Ballantyne)

4.

INTERNATIONAL PRISONERS AID ASSOCIATION  
(Uluslararası mahkumlara yardım birliği)  
Karl Schweighofer gasse 8  
1070 WIEN 7

Halit ERDEM

WORLD FEDERATION OF DEMOCRATIC YOUTH  
(Uluslararası ~~YDF~~)  
Ady Endre utca 19, P.O. Box 147  
1389 BUDAPEST

I.G.D.  
(Fransa)

F.S.M. / WFTU  
(DSF)  
Vinohradská 10  
1247 PRAGUE

Kemal DAYDAL

ASSOCIATION INTERNATIONALE DES JEUNES AVOCATS  
(Uluslararası genç avukatlar birliği)  
69 Rue Victor Hugo  
75016 PARIS

Emis COŞKUN

INTERNATIONAL P.E.N.  
(Uluslararası PEN klüp)  
7 Dilke street  
LONDON SW3 4JE

Canik BAYLAV

INTERNATIONAL UNION OF SOCIALIST YOUTH  
(Uluslararası genç sosyalistler birliği)  
Neuestiftgasse 3  
1070 WIEN

Halit ERDEM

CONSEIL MONDIAL DE LA PAIX  
(DBK)  
Lönnrotink 25 A 6kr  
00180 HELSINKI 18

Emis COŞKUN

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI  
TÜSTAV